

Prefacio

Salud en las Américas, Edición de 2012, es el informe oficial que la Secretaría de la Organización Panamericana de la Salud presenta a la 28.^a Conferencia Sanitaria Panamericana sobre la situación de la salud, sus determinantes y tendencias en la Región de las Américas durante el período 2006-2010. Como en otras ocasiones, la obra comprende dos partes igualmente importantes y complementarias: la descripción y análisis de las condiciones de salud en los 48 países y territorios del hemisferio occidental, y el enfoque integral de los temas más importantes en materia de salud considerando a la Región como un todo.

A diferencia de versiones previas, esta edición se presenta como una publicación electrónica, acrecentándose así las oportunidades para su divulgación a una audiencia más amplia. Además de dirigirse a autoridades sanitarias, académicos, profesionales, estudiantes y trabajadores que se desempeñan en el campo de la salud, así como a organismos de cooperación técnica y financiera y otras audiencias internacionales, la edición 2012 fue diseñada para diseminar sus contenidos entre el público en general y, sobre todo, entre quienes se interesan en conocer la situación de salud en un país específico o en explorar alguno de los grandes temas relacionados con la salud regional. Esta modalidad en línea nos ofrece también la posibilidad de actualizar periódicamente los datos y la información, así como la oportunidad a futuro de interactuar con los lectores y enriquecer y refinar el contenido para ediciones ulteriores.

Uno de los mayores desafíos para los más de 600 autores y colaboradores de la publicación ha sido limitar la extensión de los textos de lo que han sido en otras ediciones. Este esfuerzo por destilar y concentrar la información más relevante se ve recompensado por la novedad de utilizar hipervínculos electrónicos a otros sitios, publicaciones y bases de datos que complementen la búsqueda, el análisis y el aprendizaje.

Este informe oficial incluye también la publicación de un volumen impreso que contiene un resumen de cada uno de los informes de país y una síntesis del volumen regional. Su presentación se hará junto al *Informe quinquenal de la Directora*, que describe en forma sucinta los principales logros y frutos de la cooperación técnica de la OPS durante la década de los años 2000, con énfasis en los últimos cinco años.

Los contenidos de *Salud en las Américas* están íntimamente ligados a las ocho líneas de acción descritas y acordadas por los Ministros de Salud de las Américas en la Agenda para la Salud 2008-2017, y por lo tanto proporcionan información de indudable utilidad para documentar los avances y desafíos dirigidos a su cumplimiento. A estos contenidos se suma el capítulo 1, donde se hace un recuento histórico sobre los avances de la salud pública en la Región, en cuya evolución ha participado activamente la Organización Panamericana de la Salud durante sus 110 años de existencia y cooperación técnica con los países de las Américas.

El tema central, explícito e implícito, y la columna vertebral de la publicación es la desigualdad en los recursos y la distribución de la salud y el bienestar entre los países y al interior de los mismos. Esta es una Región de contrastes y similitudes; de inequidades persistentes y de creciente justicia social; de enfermedades milenarias y de problemas candentes surgidos en los últimos decenios; de agendas inconclusas, de logros que deberán ser protegidos y de nuevos, enormes e impredecibles desafíos.

En las próximas páginas, se presenta la descripción y el análisis de los datos e información que, de manera solidaria y generosa, ha compartido cada uno de los países y territorios de América

del Norte, América Latina y el Caribe. Es posible que el lector encuentre alguna incongruencia o discordancia en algunos datos o información ofrecidos. Esto puede obedecer a diferencias cronológicas, imprecisiones metodológicas o ausencia parcial de datos por cuya interpretación el secretariado asume plena responsabilidad.

Debemos recordar, por último, que el mensaje esencial de la publicación es que cada país es un mosaico de situaciones, lugares y comunidades, y que cada número, cada dato y cada estadística representa el rostro, la vida, la salud y la esperanza de una sola y única persona; que cada rostro representa una voz, que cada voz expresa una necesidad y que cada necesidad requiere una acción.

Espero que esta edición de *Salud en las Américas* sea útil, interesante, ilustrativa y amena y despierte en el lector preguntas y razonamientos que contribuyan a comprender y mejorar la salud y el bienestar de los pueblos de las Américas.

Por la Salud del Nuevo Mundo,

Mirta Roses Periago
Directora